

Commissione arbitrale federale per la gestione dei diritti d'autore e dei diritti affini (CAF)

Nell'ambito del rinnovo delle commissioni extraparlamentari per il periodo amministrativo 2012–2015, il Consiglio federale ha nominato le seguenti persone membri della Commissione arbitrale federale per la gestione dei diritti d'autore e dei diritti affini, a partire dal 1° gennaio 2012:

Presidente:

- Hunziker Schnider Laura, Dr.iur., Oberrichterin, Zurigo

Assessori:

- Govoni Carlo, lic.iur., Berna (*Vicepresidente*)
- De Werra Jacques, dr en droit, professeur, Cologny
- Knecht Armin, Dr.iur., Oberrichter, Hausen AG
- Pfister-Liechti Renate, lic. en droit, juge au Tribunal civil, Ginevra

Rappresentanti delle società di gestione:

- Alder Daniel, Dr.iur., Rechtsanwalt, Zurigo
- Berger Mathis, Dr.iur., Rechtsanwalt, Zurigo
- Egloff Willi, Dr.iur., Rechtsanwalt, Berna
- Gilliéron Philippe, dr en droit, avocat, Losanna
- La Spada Anne-Virginie, dr en droit, avocate, Carouge GE
- Wild Gregor, Dr.iur., Rechtsanwalt, Zurigo

Rappresentanti delle associazioni di utenti:

- Bettschart-Narbel Florence, lic. en droit, Losanna
- Cherpillod Ivan, dr en droit, professeur, Losanna
- Courvoisier Maurice, Dr.iur., Rechtsanwalt, Basilea
- De la Cruz Böhringer Carmen, lic.iur., Rechtsanwältin, Unterägeri
- Egli Klaus, lic.phil., Direktor, Basilea
- Emmenegger Nicole, lic.iur., Fürsprecherin, Berna
- Heinzelmann Wilfried, Dr.iur., Rechtsanwalt, Winterthur
- Kovacs Rita, Geschäftsführerin, Zurigo
- Mani Claude-André, instituteur, Villeneuve
- Pftmüller Herbert, Dr.iur., Rechtsanwalt, Küsnacht ZH
- Pletscher Thomas, lic.iur., Zurigo
- Siegrist Jürg, eidg. dipl. Werbeleiter, Zurigo
- Stucki Frederik, Direktor, Berna

- Wagner Eichin Martina, lic.iur., Rechtsanwältin, Zurigo
- Widmer-Hophan Annelies Elisabeth, Zugo

4 gennaio 2012

Dipartimento federale di giustizia e polizia